

Mandat de domiciliation européenne SEPA
SEPA Business-to-Business Direct Debit Mandate

FR | France | FRE-ENG



Nom et adresse de la banque
Name and address of the bank

Identifiant du créancier
Creditor identifier **DE90LPY00000046849**

Nom du créancier | Name of the creditor
LOGPAY Financial Services GmbH
Schwalbacher Str. 72
65760 Eschborn
Germany

Référence du mandat | Mandate reference

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Allocation LOGPAY | Assignment by LOGPAY

En signant ce formulaire de mandat, vous autorisez LogPay Financial Services GmbH à envoyer des instructions à votre banque pour débiter votre compte, et votre banque à débiter votre compte conformément aux instructions de LogPay Financial Services GmbH.

By signing this mandate form, you authorise LogPay Financial Services GmbH to send instructions to your bank to debit your account and your bank to debit your account in accordance with the instructions from LogPay Financial Services GmbH.

Ce mandat est dédié aux prélèvements SEPA inter-entreprises. Vous n'êtes pas en droit de demander à votre banque le remboursement d'un prélèvement SEPA inter-entreprises une fois que le montant est débité de votre compte. Vous pouvez cependant demander à votre banque de ne pas débiter votre compte jusqu'au jour de l'échéance.

This mandate is only intended for business-to-business transactions. You are not entitled to a refund from your bank after your account has been debited, but you are entitled to request your bank not to debit your account up until the day on which the payment is due.

Veuillez compléter les champs marqués*.

Please complete all the fields marked*.

Nom du débiteur* Name of the Debtor*						
Votre adresse* Your address*						
Code postale Localité* Postal code City*						
Pays* Country*						
Banque* Bank*						
SWIFT BIC*						
IBAN*						
Préavis* Pre-notification*	NO* NO*		OUI* YES*		E-Mail* Email	
Type d'encaissement Type of payment	X	Encaissement récurrent Recurrent Payment				

Localité*, Date*
Place*, Date*

Timbre* et signature(s)*
Company's stamp and signature(s)*